

[Texte]

Mr. Paltiel: To each candidate.

Mr. Foster: To each candidate.

Mr. Paltiel: I think all these could be readily adapted to it; there is really nothing contradictory between that and the federal. But the thing that is different is that the federal level has certain facilities which are not available to the provinces, namely the Crown agencies under the control of parliament which are not under the control of the legislature. There is the Post Office and the whole question of whether or not the candidates get mailings; there is the CBC. This is a favour which is done by the CBC, which is a federal Crown agency, to the provinces. Parliament can dictate to the CBC, a provincial government cannot. A provincial government cannot ask the private stations in its jurisdiction to give them time. A provincial government could perhaps add certain points to the income tax or agree to take less. But even the...

Mr. Foster: The tax deduction.

Mr. Paltiel: ...tax deduction; both are more readily handled at the federal level than at the provincial level, because these are in control of Parliament so that there are many more possibilities open to you gentlemen, than there would be to a National Assembly committee in Quebec or a Legislative committee in Nova Scotia recommended.

• 1125

Mr. Foster: In the Quebec scheme the amount of money is the amount declared and where it comes from is not the concern of the Act.

Dr. Paltiel: I do not have the text of the Act, but they have to make a fairly detailed declaration at the candidate level. It is not too different from Form 61, but I do not have the Act with me.

Mr. Foster: They have to declare who gave the donations where possible.

Dr. Paltiel: Yes.

Mr. Foster: Can a large block of them come from a trust company or from an official agency, a financial agency which in effect circumvents this requirement?

Dr. Paltiel: Yes.

Mr. Foster: You have not said very much about the Nova Scotia law. Is it essentially the same?

The Chairman: We are going to hold that until after lunch.

Mr. Foster: I see.

The Chairman: He will give an opening statement and then we will have questions on Nova Scotia.

Mr. Foster: So you say just using the Quebec program plus adding perhaps facilities or assistance for post office mailing, the assistance of the CBC and the tax deductibility possibilities?

Dr. Paltiel: Not only the CBC, I also say that through the CRTC, which you also control, you can extend this to the private sector as well.

[Interprétation]

M. Paltiel: A chaque candidat.

M. Foster: A chaque candidat.

M. Paltiel: Je pense que tout ceci pourrait être inclus. Rien ne s'y oppose pour le régime fédéral. Ce qui est différent c'est qu'au niveau fédéral, il existe certains moyens qui ne sont pas à la disposition des provinces, les organismes de la Couronne, par exemple, qui sont sous le contrôle du Parlement. Il y a les postes, et tout ce qui a trait au droit des candidats à ces services; il y a aussi Radio-Canada. C'est une faveur que fait Radio-Canada, une société de la Couronne, aux provinces. Le Parlement a le contrôle de Radio-Canada, le gouvernement provincial ne l'a pas. Un gouvernement provincial ne peut demander aux stations sous sa juridiction des périodes gratuites. Il peut ajouter certains points à l'impôt, ou consentir à prendre moins il reste que...

M. Foster: Dégrèvements d'impôt.

M. Paltiel: ...dégrèvements, cela est plus facile à l'échelon fédéral que provincial, à cause du contrôle que vous avez, messieurs, contrairement au comité de l'Assemblée nationale du Québec ou celui de l'Assemblée législative de la Nouvelle-Écosse.

M. Foster: Monsieur Walker, dans le régime québécois, le montant est celui que l'on déclare; la Loi ne se soucie pas d'où vient cet argent.

M. Paltiel: Je n'ai pas ici le texte de la loi, mais le candidat doit faire des déclarations assez complètes. Malheureusement, je n'ai pas ici le texte de la loi, mais je sais que c'est semblable à la formule 61.

M. Foster: Ils doivent déclarer le nom des contribuables quand la chose est possible.

M. Paltiel: Oui.

M. Foster: Une partie des fonds pourrait-elle être fournie par des sociétés de fiducie, des organismes officiels, des sociétés financières qui se soustraient à ce besoin?

M. Paltiel: Oui.

M. Foster: Vous n'avez pas beaucoup parlé de la Loi de la Nouvelle-Écosse. Est-elle identique?

Le président: Nous devons revenir à cette question après déjeuner.

M. Foster: Je vois.

Le président: Il fera une déclaration; ensuite, nous poserons des questions sur la Nouvelle-Écosse.

M. Foster: Vous dites de recourir au système québécois, en se servant de plus de la poste, de la Société Radio-Canada et du plafond d'exonération?

M. Paltiel: Par l'intermédiaire de la Commission canadienne de Radio et Télévision, vous pouvez englober le secteur privé.